



EVROPSKÉ SPOLEČENSTVÍ OSVĚDČENÍ O REGISTRACI VOZIDLA. ČÁST II. (TECHNICKÝ PRŮKAZ)

ČESKÁ REPUBLIKA



Permiso de circulación. Parte II.
Registreringsattest. Del II.
Zulassungsbescheinigung. Teil II.
Registreerimistunnistus. Osa II.
Άδεια κυκλοφορίας. /
Πιστοποιητικό Εγγραφής. Μέρος II.
Registration certificate. Part II.

Certificat d'immatriculation. Partie II.
Carta di circolazione. Parte II.
Reģistrācijas apliecība. II. daļa
Reģistrācijas liudzījums. II. daļa
Forgalmi engedély. II. Rész
Čertifikat ta' Registrazzjoni. L-II. Parte
Kentekenbewijs. Deel II.

Dowód Rejestracyjny. Część II.
Certificado de matrícula. Parte II.
Osvedčenie o evidencii. Časť II.
Prometno dovoljenje. Del II.
Rekisteröintodistus. Osa II.
Registreringsbeviset. Del II.

UF 287158

ZÁKLADNÍ ÚDAJE O REGISTRACI

B. Datum první registrace vozidla: 11.03.2013	Datum první registrace vozidla v ČR: 11.03.2013
A. Registrační značka vozidla 5H56630	A. Registrační značka vozidla
C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) HORSKÁ SLUŽBA ČR, O.P.S. RČ/IČ 27467759	C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ
C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla ŠPINDLERŮV MLÝN 260, ŠPINDLERŮV MLÝN, 543 51	C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla
C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ
C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla V VRCHLABÍ dne 11.03.2013 Podpis	C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla V dne Podpis
Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis	Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis
A. Registrační značka vozidla	A. Registrační značka vozidla
C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ
C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla	C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla
C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ	C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno) RČ/IČ
C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla V dne Podpis	C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídla V dne Podpis
Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis	Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam) V dne Podpis

ÚŘEDNÍ ZÁZNAMY

DNE 11.03.2013 BYLO VYDÁNO ORV Č. UAL055124.
DNE 07.03.2016 BYLO VYDÁNO ORV Č. UAP531453.



TECHNICKÝ POPIS VOZIDLA

ZMĚNA

ZTP č.: 7122-31

ES č.:

e9*2001/116*0068

(ZTP)

Vozidlo	1 Druh vozidla:	OSOBNÍ AUTOMOBIL		
	2	OSOBNÍ KOMBI		
	J Kategorie vozidla (zkratka):	M1G		
D.1	Tovární značka:	VOLVO		
	D.2 Typ:	D	Varianta:	DZ90
	Verze:	DZ90H6		
D.3	Obchodní označení:	XC60 T6 AWD		
	E Identifikační číslo vozidla (VIN):	YV1DZ90H6D2435063		
	3 Výrobce vozidla:	VOLVO CAR CORPORATION, GÖTEBORG, ŠVÉDSKO		
Motor	4 Výrobce:	VOLVO CAR CORPORATION, GÖTEBORG, ŠVÉDSKO		
	5 Typ:	B6304T	P.3 Palivo:	BA 95 B
	P.2 Max. výkon [kW] / P.4 ot. [min ⁻¹]:	224.0/5 600	P.1 Zdvih. objem [cm ³]:	2 953
Emise	V.9 Předpis EHK OSN č.:	Směrnice EHS/ES č.: 566/2011J		
	V.6 Korigovaný součinitel absorpce [m ²]:	V.7 CO ₂ [g.km ⁻¹]: 249		
	6 Výrobce:	VOLVO CAR CORPORATION, GÖTEBORG, ŠVÉDSKO		
Karosérie	7 Druh (typ):			
	8 Výrobní číslo (nástavby, kabiny):			
	R Barva:	498 MODRÁ TMAVÁ METALÍZA 43		
Rozměry	S Počet míst: - celkem:	5	S.1 - k sezení:	5
	S.2 - k stání:	0	9 - lůžek:	0
	10 Maximální zatížení střechy [kg]:	100	11 Objem cisterny [m ³]:	
Hmotnosti	12 Celková [mm]: - délka:	4 627	13 - šířka:	1 891
	14 - výška:	1 713		
	M Rozvor [mm]:	2 774	16 - šířka:	
Hmotnosti	G Provozní hmotnost [kg]:	1 823		
	F.1 Největší technicky přípustná / F.2 povolená hmotnost [kg]:	2 440/2 440		
	N Největší technicky přípustná/povolená hmotnost na nápravu [kg]:	N.1; N.2; N.3; N.4		
Hmotnosti		1 290/1 290; 1 200/1 200		
	17 Největší svislé statické zatížení spojovacího zařízení (závěs/točnice) [kg]:	Z 90		
	O.1 Největší technicky přípustná/povolená hmotnost přípojného vozidla [kg]: - brzděného:	2 000/2 000		
Hmotnosti	O.2	- nebrzděného: 750/750		
	18 Největší technicky přípustná / F.3 povolená hmotnost jízdní soupravy [kg]:	4 440/4 440		
	19 Spojovací zařízení - druh a typ:			



Třída A90-X

Nápravy	L Počet náprav - z toho poháněných:	2 - 2		
	Kola a pneumatiky na nápravě (1-2-3-4-...) - rozměry/montáž (zdvojená = „[2]“):			
	20 1.	7.5J X 17 ET55; 235/65 R 17 101H		
Nápravy	21 2.	7.5J X 17 ET55; 235/65 R 17 101H		
	22 3.			
	23 4.			
Nápravy	T Nejvyšší rychlost [km.h ⁻¹]:	210		
	24 Brzdy (ANO/NE): - provozní:	ANO	- ABS:	ANO
	- parkovací:	ANO	- odlehčovací:	NE
Nápravy	U Vnější hluk vozidla [dB (A)]: U.1 - stojícího / U.2 ot.[min ⁻¹]:	74.0/3 750	U.3 - za jízdy:	73.0
	25 Spotřeba paliva: - metodika:	566/2011J	26 - při rychlosti [km.h ⁻¹]:	
	27 [l.100 km ⁻¹]:	15.2/8.1/10.7		
Nápravy	Q Poměr výkon/hmotnost [kW.kg ⁻¹]:	28 Retardér: NE		
	29 Řazení převodovky (MAN/AUT):	AUT		
	30 Hydropohon:			

ZÁZNAM O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA

Níže podepsaný potvrzuje, že vozidlu (nástavbě) byla schválena technická způsobilost k provozu na pozemních komunikacích. (V případě, kdy je technický průkaz vydán na základě schválení technické způsobilosti jednotlivého vozidla, potvrdí toto příslušný orgán státní správy a zapíše č. j. Rozhodnutí. Pokud se jedná o typové schválení vozidla č. j. se nezapíše. U nástavby se v případě typového schválení napíše do kolonky č. j. číslo ZTP.)

Doklad o nabytí vozidla - záznam o celním projednávání

Vozidlo: č. j.

14.02.2013

datum vystavení

Volvo Auto Czech s.r.o.

Otisk razítka a podpis oprávněné osoby

Nástavba: č. j.

datum doplnění

Otisk razítka a podpis oprávněné osoby

otisk
razítka
podpis

DALŠÍ ZÁZNAMY

CO₂: 354/188/249 g/km

Rozchod: 1 632/1 586

Variabilní provedení vozidla:

#20-21: 7.5J x 18 ET55; 235/60 R 18 101H

Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)		Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)	
otisk razítka		otisk razítka	
V dne	Podpis	V dne	Podpis
A. Registrační značka vozidla		A. Registrační značka vozidla	
C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno)		C.2.1. a C.2.2. Vlastník (příjmení a jméno nebo obchodní jméno)	
RČ/IČ		RČ/IČ	
C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo		C.2.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo	
C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno)		C.1.1. a C.1.2. Provozovatel (příjmení a jméno nebo obchodní jméno)	
RČ/IČ		RČ/IČ	
C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo		C.1.3. Místo trvalého nebo povoleného pobytu/sídlo	
V dne	Podpis	V dne	Podpis
Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)		Vozidlo převedeno – odhlášeno (na koho, kam)	
V dne	Podpis	V dne	Podpis

ÚŘEDNÍ ZÁZNAMY

DNE 11.03.2013 BYLO VYDÁNO ORV Č. UAL055124.
DNE 07.03.2016 BYLO VYDÁNO ORV Č. UAP531453.



POUČENÍ

- Osvědčení o registraci je veřejná listina.
- Osvědčení o registraci musí být bezpečně uloženo. Ztrátu nebo zničení osvědčení o registraci je jeho držitel povinen neprodleně ohlásit věcně příslušnému orgánu státní správy.
- Zápis do osvědčení o registraci smí provádět jen oprávněná osoba.
- Osvědčení o registraci se předkládá příslušným orgánům při provádění úkonů ve vztahu k vozidlu nebo na jejich výzvu.

OSVĚDČENÍ O TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA

Platí do: 11.3.2014 Tech. prohlídka provedena: 11.3.2014 dne: 11.3.2014 Č. protokolu: 9999	Platí do: 05-03-2016 Tech. prohlídka provedena: 05-03-2016 dne: 05-03-2016 Č. protokolu: 15-03-2016	Platí do: 24-03-2016 Tech. prohlídka provedena: 24-03-2016 dne: 24-03-2016 Č. protokolu: 15-03-2016	Platí do: 16.03.2017 Tech. prohlídka provedena: 16-03-2016 dne: 16/03/2016 Č. protokolu: 16/03/2016
Platí do: 15-03-2019 Tech. prohlídka provedena: 15-03-2017 dne: 15-03-2017 Č. protokolu: 14-03-2017	Platí do: 28-02-2020 Tech. prohlídka provedena: 28-02-2019 dne: 28-02-2019 Č. protokolu: 1902-2241	Platí do: 19-02-2020 Tech. prohlídka provedena: 19-02-2020 dne: 19-02-2020 Č. protokolu: 21-02-0766	Platí do: 19-02-2021 Tech. prohlídka provedena: 19-02-2020 dne: 19-02-2020 Č. protokolu: 20-02-0766
Platí do: 21.08.2021 Tech. prohlídka provedena: 21.08.2020 dne: 21.08.2020	Platí do: Tech. prohlídka provedena: dne:	Platí do: Tech. prohlídka provedena: dne:	Platí do: Tech. prohlídka provedena: dne:

O.2	- nebrzděného: 750/750	
18	Největší technicky přípustná / F.3 povolená hmotnost jízdní soupravy [kg]: 4 440/4 440	
19	Spojovací zařízení - druh a typ:	Třída A50-X
L	Počet náprav - z toho poháněných: 2 - 2	
	Kola a pneumatiky na nápravě (1-2-3-4-...) - rozměry/montáž (zdvojená = „[2]“):	
20	1. 7.5J X 17 ET55; 235/65 R 17 101H	
21	2. 7.5J X 17 ET55; 235/65 R 17 101H	
22	3.	
23	4.	
T	Nejvyšší rychlost [km.h ⁻¹]: 210	
24	Brzdy (ANO/NE): - provozní: ANO - ABS: ANO - parkovací: ANO - odlehčovací: NE	
U	Vnější hluk vozidla [dB (A)]: U.1 - stojícího / U.2 ot.[min ⁻¹]: 74.0/3 750 U.3 - za jízdy: 73.0	
25	Spotřeba paliva: - metodika: 566/2011J 26 - při rychlosti [km.h ⁻¹]:	
27	[l.100 km ⁻¹]: 15.2/8.1/10.7	
Q	Poměr výkon/hmotnost [kW.kg ⁻¹]: 28 Retardér: NE	
29	Řazení převodovky (MAN/AUT): AUT 30 Hydropohon:	
Další údaje viz část DALŠÍ ZÁZNAMY:		

ZÁZNAM O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉ ZPŮSOBILOSTI VOZIDLA

Níže podepsaný potvrzuje, že vozidlu (nástavbě) byla schválena technická způsobilost k provozu na pozemních komunikacích. (V případě, kdy je technický průkaz vydán na základě schválení technické způsobilosti jednotlivého vozidla, potvrdí toto příslušný orgán státní správy a zapisí č. j. Rozhodnutí. Pokud se jedná o typové schválení vozidla č. j. se nezapíše. U nástavby se v případě typového schválení napíše do kolonky č. j. číslo ZTP.)

Doklad o nabytí vozidla - záznam o celním projednávání

Vozidlo: č. j.

14.02.2013

datum vystavení

Volvo Auto Czech s.r.o.

Oprávněná osoba: 781 250 43 Práhonice

Nástavba: č. j.

datum doplnění

Otisk razítka a podpis oprávněné osoby

otisk
razítka
podpis

DALŠÍ ZÁZNAMY

CO₂: 354/188/249 g/km

Rozchod: 1 632/1 586

Variabilní provedení vozidla:

#20-21: 7.5J x 18 ET55; 235/60 R 18 101H

8.0J x 18 ET55; 235/60 R 18 101H

7.5J x 19 ET55; 235/55 R 19 101H

8.0J x 19 ET55; 235/55 R 19 101H

8.0J x 20 ET55; 255/45 R 20 101H

Vozidlo plní požadavky zákona č. 56/2001 Sb.

Rozhodnutím Ministerstva dopravy č. HP-0163, č.j. 562/2012-150-SCH2 ze dne 21.2.2012 byla provedena

přestavba Polestar typ Polestar 90_B6304T4 242kW zvyšující maximální výkon motoru a tím se mění

údaje v ORV takto: * P.2/P.4: 242.0/5 000

* T: 210

15.02.2013

Volvo Auto Czech s.r.o.

V Oblouku 731 250 43 Práhonice

*VOZIDLO VYBAVENO 2 KS DOPLŇKOVÝCH VÝSTRAŽNÝCH SVĚTEL MODRÉ BARVY V MASCE VOZIDLA,
2 KS DOPLŇKOVÝCH VÝSTRAŽNÝCH SVĚTEL MODRÉ BARVY ZA ZADNÍM OKNEM VOZIDLA,
2 KS DOPLŇKOVÝCH SVĚTEL MODRÉ BARVY NA VNITŘNÍ HRANĚ ZADNÍCH DVEŘÍ.

SVĚTELNÁ ZAŘÍZENÍ JSOU DOPLNĚNA ZVUKOVÝM VÝSTRAŽNÝM ZAŘÍZENÍM SCHVÁLENÉHO TYPU.

07.03.2016 Zápis tažného zařízení TRIDA A50 - X.

